

# Official Journal

## of the European Union

L 5



English edition

Legislation

Volume 56

10 January 2013

### Contents

#### II *Non-legislative acts*

#### REGULATIONS

- ★ **Commission Implementing Regulation (EU) No 9/2013 of 9 January 2013 amending Council Regulation (EC) No 872/2004 concerning further restrictive measures in relation to Liberia** 1

Commission Implementing Regulation (EU) No 10/2013 of 9 January 2013 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables ..... 5

Commission Implementing Regulation (EU) No 11/2013 of 9 January 2013 amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Implementing Regulation (EU) No 892/2012 for the 2012/13 marketing year ..... 7

Price: EUR 3

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.



## II

*(Non-legislative acts)*

## REGULATIONS

## COMMISSION IMPLEMENTING REGULATION (EU) No 9/2013

of 9 January 2013

**amending Council Regulation (EC) No 872/2004 concerning further restrictive measures in relation to Liberia**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 872/2004 of 29 April 2004 concerning further restrictive measures in relation to Liberia <sup>(1)</sup>, and in particular Article 11(a) thereof,

Whereas:

- (1) Annex I to Regulation (EC) No 872/2004 lists the natural and legal persons, bodies and entities covered by the freezing of funds and economic resources under that Regulation.
- (2) On 14 September 2012, the Sanctions Committee of the United Nations Security Council established pursuant to resolution 1521 (2003) concerning Liberia decided to remove one person from the list of persons, groups and entities to whom the freezing of funds and economic resources should apply.

- (3) Annex II to Regulation (EC) No 872/2004 should be updated with the latest information provided by Member States regarding the identification of competent authorities.

- (4) Annexes I and II should therefore be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

Regulation (EC) No 872/2004 is amended as follows:

- (1) Annex I is amended in accordance with Annex I to this Regulation.
- (2) Annex II is replaced by Annex II to this Regulation.

*Article 2*This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in the Member States in accordance with the Treaties.

Done at Brussels, 9 January 2013.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
Head of the Service for Foreign Policy Instruments*

---

<sup>(1)</sup> OJ L 162, 30.4.2004, p. 32.

## ANNEX I

Annex I to Regulation (EC) 872/2004 is amended as follows:

The following natural person shall be removed:

'Mohamed Ahmad Salame (alias (a) Mohamed Ahmad Salami, (b) Ameri Al Jawad, (c) Jawad Al Ameri, (d) Moustapha Salami, (e) Moustapha A Salami). Date of birth: (a) 22.9.1961, (b) 18.10.1963. Place of birth: (a) Abengourou, Côte d'Ivoire (b) Ganta, Nimba County, Liberia. Nationality: Lebanese. Passports No: (a) 2210697 (Lebanese passport, valid 14.12.2010-14.12.2011), (b) 1622263 (Ordinary Lebanese passport, valid 24.4.2001-23.4.2006), (c) 004296/00409/00 (Togolese Diplomatic passport, valid 21.8.2002-23.8.2007), (d) 000275 (Liberian Diplomatic Passport, valid 11.1.1998- 10.1.2000), (e) 002414 (Liberian Diplomatic Passport, valid 20.6.2001- 19.6.2003), (f) D/001217 (Liberian Diplomatic Passport), (g) Diplomatic-2781 (Liberian Diplomatic Passport). Other information: (a) Ivorian Passport; no details available, (b) Owner of Mohamed and Company Logging Company. Date of designation referred to in Article 6(b): 23.6.2004.'

---

## ANNEX II

## "ANNEX II

**Web sites for information on the competent authorities referred to in Articles 3(1), 3(2), 4(e), 5, 7, 8(1)(a), 8(1)(b), 8(2) and address for notifications to the European Commission**

## BELGIUM

<http://www.diplomatie.be/eusanctions>

## BULGARIA

<http://www.mfa.bg/en/pages/135/index.html>

## CZECH REPUBLIC

<http://www.mfcr.cz/mezinarodnisankce>

## DENMARK

<http://um.dk/da/politik-og-diplomati/retsorden/sanktioner/>

## GERMANY

<http://www.bmwi.de/DE/Themen/Aussenwirtschaft/aussenwirtschaftsrecht,did=404888.html>

## ESTONIA

[http://www.vm.ee/est/kat\\_622/](http://www.vm.ee/est/kat_622/)

## IRELAND

<http://www.dfa.ie/home/index.aspx?id=28519>

## GREECE

<http://www.mfa.gr/en/foreign-policy/global-issues/international-sanctions.html>

## SPAIN

[http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones\\_%20Internacionales.aspx](http://www.maec.es/es/MenuPpal/Asuntos/Sanciones%20Internacionales/Paginas/Sanciones_%20Internacionales.aspx)

## FRANCE

<http://www.diplomatie.gouv.fr/autorites-sanctions/>

## ITALY

[http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica\\_Europea/Deroghe.htm](http://www.esteri.it/MAE/IT/Politica_Europea/Deroghe.htm)

## CYPRUS

<http://www.mfa.gov.cy/sanctions>

## LATVIA

<http://www.mfa.gov.lv/en/security/4539>

## LITHUANIA

<http://www.urm.lt/sanctions>

## LUXEMBOURG

<http://www.mae.lu/sanctions>

## HUNGARY

[http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi\\_szankciok/](http://www.kulugyminiszterium.hu/kum/hu/bal/Kulpolitikank/nemzetkozi_szankciok/)

## MALTA

[http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions\\_monitoring.asp](http://www.doi.gov.mt/EN/bodies/boards/sanctions_monitoring.asp)

## NETHERLANDS

[www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-vrede-en-veiligheid/sancties](http://www.rijksoverheid.nl/onderwerpen/internationale-vrede-en-veiligheid/sancties)

## AUSTRIA

[http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f\\_id=12750&LNG=en&version=](http://www.bmeia.gv.at/view.php3?f_id=12750&LNG=en&version=)

## POLAND

<http://www.msz.gov.pl>

## PORTUGAL

<http://www.min-nestrangeiros.pt>

## ROMANIA

<http://www.mae.ro/node/1548>

## SLOVENIA

[http://www.mzz.gov.si/si/zunanja\\_politika\\_in\\_mednarodno\\_pravo/zunanja\\_politika/mednarodna\\_varnost/omejevalni\\_ukrepi/](http://www.mzz.gov.si/si/zunanja_politika_in_mednarodno_pravo/zunanja_politika/mednarodna_varnost/omejevalni_ukrepi/)

## SLOVAKIA

<http://www.foreign.gov.sk>

## FINLAND

<http://formin.finland.fi/kvyhteisty/pakotteet>

## SWEDEN

<http://www.ud.se/sanktioner>

## UNITED KINGDOM

[www.fco.gov.uk/competentauthorities](http://www.fco.gov.uk/competentauthorities)

**Address for notifications to the European Commission**

European Commission  
Service for Foreign Policy Instruments (FPI)  
EEAS 02/309  
B-1049 Brussels  
Belgium  
E-mail: [relex-sanctions@ec.europa.eu](mailto:relex-sanctions@ec.europa.eu)

---

**COMMISSION IMPLEMENTING REGULATION (EU) No 10/2013****of 9 January 2013****establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) <sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Implementing Regulation (EU) No 543/2011 of 7 June 2011 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 1234/2007 in respect of the fruit and vegetables and processed fruit and vegetables sectors <sup>(2)</sup>, and in particular Article 136(1) thereof,

Whereas:

- (1) Implementing Regulation (EU) No 543/2011 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multi-lateral trade negotiations, the criteria whereby the

Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in Annex XVI, Part A thereto.

- (2) The standard import value is calculated each working day, in accordance with Article 136(1) of Implementing Regulation (EU) No 543/2011, taking into account variable daily data. Therefore this Regulation should enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The standard import values referred to in Article 136 of Implementing Regulation (EU) No 543/2011 are fixed in the Annex to this Regulation.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 9 January 2013.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Director-General for Agriculture and  
Rural Development*

<sup>(1)</sup> OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 157, 15.6.2011, p. 1.

## ANNEX

**Standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

| (EUR/100 kg)                                      |                                   |                       |
|---------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------|
| CN code                                           | Third country code <sup>(1)</sup> | Standard import value |
| 0702 00 00                                        | IL                                | 51,1                  |
|                                                   | MA                                | 57,9                  |
|                                                   | TN                                | 81,0                  |
|                                                   | TR                                | 107,9                 |
|                                                   | ZZ                                | 74,5                  |
| 0707 00 05                                        | EG                                | 191,6                 |
|                                                   | TR                                | 148,4                 |
|                                                   | ZZ                                | 170,0                 |
| 0709 91 00                                        | EG                                | 158,2                 |
|                                                   | ZZ                                | 158,2                 |
| 0709 93 10                                        | MA                                | 98,2                  |
|                                                   | TR                                | 129,0                 |
|                                                   | ZZ                                | 113,6                 |
| 0805 10 20                                        | EG                                | 68,6                  |
|                                                   | MA                                | 61,1                  |
|                                                   | TR                                | 69,4                  |
|                                                   | ZA                                | 50,0                  |
|                                                   | ZZ                                | 62,3                  |
| 0805 20 10                                        | MA                                | 102,3                 |
|                                                   | ZZ                                | 102,3                 |
| 0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70,<br>0805 20 90 | IL                                | 87,9                  |
|                                                   | MA                                | 101,4                 |
|                                                   | TR                                | 89,4                  |
|                                                   | ZZ                                | 92,9                  |
| 0805 50 10                                        | TR                                | 77,1                  |
|                                                   | ZZ                                | 77,1                  |
| 0808 10 80                                        | CA                                | 164,3                 |
|                                                   | CN                                | 85,1                  |
|                                                   | MK                                | 32,3                  |
|                                                   | US                                | 192,3                 |
|                                                   | ZZ                                | 118,5                 |
| 0808 30 90                                        | CN                                | 59,1                  |
|                                                   | US                                | 138,7                 |
|                                                   | ZZ                                | 98,9                  |

<sup>(1)</sup> Nomenclature of countries laid down by Commission Regulation (EC) No 1833/2006 (OJ L 354, 14.12.2006, p. 19). Code 'ZZ' stands for 'of other origin'.

**COMMISSION IMPLEMENTING REGULATION (EU) No 11/2013****of 9 January 2013****amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Implementing Regulation (EU) No 892/2012 for the 2012/13 marketing year**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) <sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 951/2006 of 30 June 2006 laying down detailed rules for the implementation of Council Regulation (EC) No 318/2006 as regards trade with third countries in the sugar sector <sup>(2)</sup>, and in particular Article 36(2), second subparagraph, second sentence thereof,

Whereas:

- (1) The representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and certain syrups for the 2012/13 marketing year are fixed by Commission Implementing Regulation (EU) No 892/2012 <sup>(3)</sup>. Those prices and duties were last amended by Commission Implementing Regulation (EU) No 2/2013 <sup>(4)</sup>.

- (2) The data currently available to the Commission indicate that those amounts should be amended in accordance with Article 36 of Regulation (EC) No 951/2006.

- (3) Given the need to ensure that this measure applies as soon as possible after the updated data have been made available, this Regulation should enter into force on the day of its publication,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The representative prices and additional duties applicable to imports of the products referred to in Article 36 of Regulation (EC) No 951/2006, as fixed by Implementing Regulation (EU) No 892/2012 for the 2012/13 marketing year, are hereby amended as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 9 January 2013.

*For the Commission,  
On behalf of the President,  
José Manuel SILVA RODRÍGUEZ  
Director-General for Agriculture and  
Rural Development*

<sup>(1)</sup> OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ L 178, 1.7.2006, p. 24.

<sup>(3)</sup> OJ L 263, 28.9.2012, p. 37.

<sup>(4)</sup> OJ L 1, 4.1.2013, p. 15.

## ANNEX

**Amended representative prices and additional import duties applicable to white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 95 from 10 January 2013**

(EUR)

| CN code                   | Representative price per 100 kg net of the product concerned | Additional duty per 100 kg net of the product concerned |
|---------------------------|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| 1701 12 10 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 1,14                                                    |
| 1701 12 90 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 4,60                                                    |
| 1701 13 10 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 1,28                                                    |
| 1701 13 90 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 4,90                                                    |
| 1701 14 10 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 1,28                                                    |
| 1701 14 90 <sup>(1)</sup> | 33,36                                                        | 4,90                                                    |
| 1701 91 00 <sup>(2)</sup> | 38,70                                                        | 5,88                                                    |
| 1701 99 10 <sup>(2)</sup> | 38,70                                                        | 2,73                                                    |
| 1701 99 90 <sup>(2)</sup> | 38,70                                                        | 2,73                                                    |
| 1702 90 95 <sup>(3)</sup> | 0,39                                                         | 0,29                                                    |

<sup>(1)</sup> For the standard quality defined in point III of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.<sup>(2)</sup> For the standard quality defined in point II of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.<sup>(3)</sup> Per 1 % sucrose content.



## 2013 SUBSCRIPTION PRICES (excluding VAT, including normal transport charges)

|                                                                                                                     |                                           |                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------|
| EU Official Journal, L + C series, paper edition only                                                               | 22 official EU languages                  | EUR 1 300 per year |
| EU Official Journal, L + C series, paper + annual DVD                                                               | 22 official EU languages                  | EUR 1 420 per year |
| EU Official Journal, L series, paper edition only                                                                   | 22 official EU languages                  | EUR 910 per year   |
| EU Official Journal, L + C series, monthly DVD (cumulative)                                                         | 22 official EU languages                  | EUR 100 per year   |
| Supplement to the Official Journal (S series), tendering procedures for public contracts, DVD, one edition per week | multilingual:<br>23 official EU languages | EUR 200 per year   |
| EU Official Journal, C series — recruitment competitions                                                            | Language(s) according to competition(s)   | EUR 50 per year    |

Subscriptions to the *Official Journal of the European Union*, which is published in the official languages of the European Union, are available for 22 language versions. The Official Journal comprises two series, L (Legislation) and C (Information and Notices).

A separate subscription must be taken out for each language version.

In accordance with Council Regulation (EC) No 920/2005, published in Official Journal L 156 of 18 June 2005, the institutions of the European Union are temporarily not bound by the obligation to draft all acts in Irish and publish them in that language. Irish editions of the Official Journal are therefore sold separately.

Subscriptions to the Supplement to the Official Journal (S Series — tendering procedures for public contracts) cover all 23 official language versions on a single multilingual DVD.

On request, subscribers to the *Official Journal of the European Union* can receive the various Annexes to the Official Journal. Subscribers are informed of the publication of Annexes by notices inserted in the *Official Journal of the European Union*.

## Sales and subscriptions

Subscriptions to various priced periodicals, such as the subscription to the *Official Journal of the European Union*, are available from our sales agents. The list of sales agents is available at:

[http://publications.europa.eu/others/agents/index\\_en.htm](http://publications.europa.eu/others/agents/index_en.htm)

**EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) offers direct access to European Union legislation free of charge. The *Official Journal of the European Union* can be consulted on this website, as can the Treaties, legislation, case-law and preparatory acts.**

**For further information on the European Union, see: <http://europa.eu>**



Publications Office of the European Union  
2985 Luxembourg  
LUXEMBOURG

EN